PARKSIDE

PDF ONLINE
www.lidl-service.com

# LED WORK LIGHT 20W
# PAS 1900 LM A1

GB IE NI

**LED WORK LIGHT 20W**
INSTRUCTION MANUAL

FR BE

**PROJECTEUR DE CHANTIER LED 20 W**
MODE D'EMPLOI

NL BE

**LED-WERKSCHIJNWERPER 20 W**
GEBRUIKSAANWIJZING

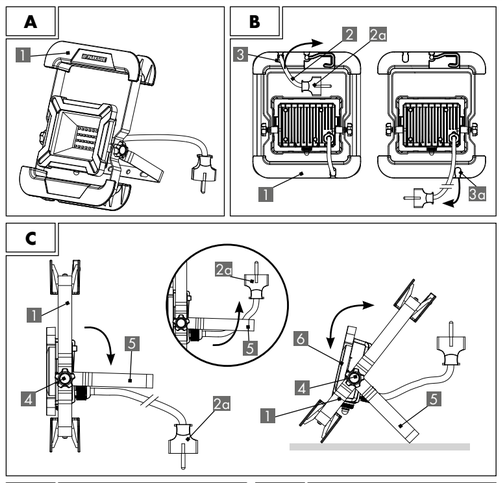
DE AT CH

**LED-ARBEITSSTRAHLER 20 W**
BEDIENUNGSANLEITUNG

3 YEAR WARRANTY
3 ANS GARANTIE
3 JAAR GARANTIE
3 JAHRE GARANTIE

IAN 398475_2107

BE NL




GB

## LED WORK LIGHT 20W
**Instruction manual**

## 1. Introduction
**Congratulations!**
With your purchase you have chosen a high-quality product. The operating instructions are an integral part of this product. They contain important information for safety, use and disposal. Familiarise yourself with all of the operating and safety information before using the product. Use the product only as described and for the specific areas of application. Keep the instructions for future reference. Provide all of the documentation when passing the product on to third parties.

### Explanation of symbols
The following symbols and signal words are used in these operating instructions, on the product or on the packaging.

In the following, the LED Work Light 20W is referred to as the product.

**⚠ WARNING!**

This signal symbol/word indicates a hazard with a high level of risk which, if not avoided, may result in death or serious injury.

**⚠ CAUTION!**

This signal symbol/word indicates a hazard with a low level of risk which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

**NOTE!**

This signal word warns of possible property damage or provides you with useful additional information regarding the use.

This symbol indicates indoor and outdoor usage.

This symbol indicates usage.

This symbol indicates potential danger to children.

This symbol indicates the age rating of the product.

This symbol indicates a risk of glaring.

This symbol indicates the ON/OFF switch.

K This symbol informs you about the colour temperature of the light.

This symbol indicates the resistance to rough use.

This symbol indicates potential danger in relation to electric shocks.

This symbol indicates potential danger in relation to explosions.

This symbol indicates that the product is mains operated.

This symbol indicates alternating current.

W This symbol indicates the electrical power: watts.

lm This symbol provides information regarding the maximum illuminance.

1900 lm (Φ 120°) This symbol indicates the useful luminous flux within a 120° cone.

This symbol indicates the beam angle of the light.

This symbol indicates that the product is not dimmable.

This symbol indicates Protection Class I (equipment with a protective ground connection).

IP65 This symbol indicates Protection Type IP65 (protection against splash water on all sides and dust-tight).
APPLIES ONLY TO THE SPOTLIGHT HOUSING!

IP44 This symbol indicates Protection Class IP44 (Protection against splashing water from all sides).
ONLY APPLIES TO THE POWER PLUG!

This symbol indicates the cable length of the product.

These symbols inform you about the disposal of the packaging and the product.

The "Tested Safety" seal (GS mark) certifies that a product meets the requirements of the German Product Safety Act (ProdSG). The GS mark indicates that if used as intended, the safety and health of people are not endangered. It is a voluntary safety sign.

Conformity declaration (see Chapter „9. Conformity declaration"): Products that are marked with this symbol fulfil all applicable Community regulations of the European Economic Area.

## 2. Safety
## Intended use
The product is intended for indoor and outdoor use.

The product is not suitable for household room lighting.

The product is not intended for commercial use. Different use or a modification to the product are not deemed as intended use and may lead to risks, such as injuries and damage. The distributor assumes no liability for damage that results from improper use.

- The product is intended as a mobile work lamp.

The product is suitable for use in harsh environments.

## 3. Scope of delivery (Fig. A)
1x LED Work Light 20W 1
1x Operating instructions (without fig.)

## 4. Technical specifications
Type: LED Work Light 20W
IAN: 398475_2107
Tradix Item No.: 398475-21-A-EU
Operating voltage: 220-240 V~, 50/60 Hz
Power input: 20 W
Illuminant: 30 SMD LEDs
(not replaceable, not dimmable, neutral white)
Light colour: 4000 K
Luminous flux (Φ 120°): 1900 lm
Beam angle: 100°
Maximum projected area: 238 x 203 mm
This luminaire contains a light source of energy efficiency class E (on a scale from A to G).
Dimensions (folded): 24 x 20.5 x 6 cm (L x W x D)
Weight: 1.1 kg
Maximum mounting height: 2m
Protection class: I/
Protection type: IP65 (spotlight housing)
Protection type: IP44 (power plug)
Cable length: 3 m (incl. plug)
Production date: 10/2021
Warranty: 3 years

## 5. Safety information
**⚠ WARNING!**

**Risk of injury and suffocation!**

**If children play with the product or the packaging, they may injure themselves or suffocate!**
- Do not let children play with the product or the packaging.
- Supervise children who are close to the product.
- Keep the product and the packaging out of the reach of children.

**⚠ WARNING!**

**Risk of injury!**

**Not suitable for children under the age of 8! There is a risk of injury!**
- Children from the age of 8, as well as people with impaired physical, sensory or mental capabilities or with a lack of experience and knowledge, must be supervised when using the product and/or be instructed regarding the safe use of the product and understand the resulting dangers.
- Children are not allowed to play with the product.
- Maintenance and/or cleaning of the product is not allowed to be performed by children.

**Observe national regulations!**
- Observe the applicable national requirements and regulations for the use and disposal of the product.

**⚠ WARNING!**

**Risk of injury!**

**Do not use in an explosive environment! There is a risk of injury!**
- The product is not allowed to be used in an explosive (Ex) environment. The product is not approved for an environment, in which flammable liquids, gases or dust are present.

**⚠ WARNING!**

**Risk of glaring!**

Do not look directly into the light of the lamp and do not point the lamp at other people's eyes. This can impair the eyesight.

**⚠ WARNING!**

**Risk of injury!**

**A defective product is not allowed to be used! There is a risk of injury!**
- Do not use the product in the case of malfunctions, damage or defects.
- Significant danger can occur for the user in the case of improper repairs.
- If you find a defect in the product, have the product checked and repaired if necessary before putting it back into operation.
- The LEDs are not replaceable. If the LEDs are defective, the product must be disposed of.
- The external flexible cable or cord of this luminaire cannot be replaced, if the cord is damaged, the luminaire shall be destroyed.

**⚠ WARNING!**

**Risk of injury!**

**The product is not allowed to be manipulated! There is a risk of injury from electric shock!**
- The casing must not be opened and the product must not be manipulated/modified under any circumstances. Manipulations/modifications can cause danger to life from electric shock. Manipulations/modifications are prohibited for approval reasons (CE).
- **Check voltages!** Make sure that the existing mains voltage corresponds to the specification on the rating place. Failure to comply can lead to excessive heat development.
- Never touch the power plug with wet hands, if it is in operation.
- The product must not be covered up during use.

**⚠ CAUTION!**

**Danger of overheating!**
Remove packaging prior to use.

## 6. Start-up
1. Remove all packaging materials.
2. Check whether all parts are available and undamaged.
   If this is not the case, notify the specified service address.

**Legend**
1 Product
2 Power cable
2a Power plug
3 Upper housing recess
3a Lower housing recess
4 Hand screw
5 Stand bracket
6 Spotlight housing
7 Suspension hook
8 ON/OFF button

## 7. Using the product
**Unwinding the cable (Fig. B)**
Pull the power cable 2 with the power plug 2a out of the upper housing recess 3, and unwrap it completely from the product 1.
Then, also pull the power cable 2 out of the lower housing recess 3a.

**Setting up the product (Fig. C)**
1. Open the two hand screws 4.
2. Fold out the stand bracket 5 to the rear as shown.
3. Tighten the hand screws 4 hand-tight again.
4. Insert the power plug 2a through the stand bracket 5.
5. Set up the product 1 in an appropriate place.

**⚠ CAUTION**

**Risk of injury!**
Watch your fingers when adjusting the stand bracket. You could possibly pinch them.

**NOTE**
- The surface should be even, so that the product cannot fall over.
- The place should have sufficient free space around the product.
- Place a protective blanket underneath the product, for example. Sensitive surfaces could become scratched by the product.

**Changing the light alignment**
1. Loosen the two hand screws 4.
2. Tilt the spotlight housing 6 to the desired position.
3. Tighten the hand screws 4 hand-tight again.

**NOTE**

Turning the spotlight housing with the hand screws tightened can damage the product.

**Hanging up the product**
1. Fold up the suspension hook 7 on the top of the product 1, see **Fig. D**. The suspension hook 7 is freely movable to a limited extent due to the ball joint.
2. Hang the product 1 from an existing hook or cord.

**NOTE!**

**Risk of material damage**
- Please note the maximum mounting height of 2m.
- Make sure that the hook or cord can carry the weight of the product.
- Make sure that the place is suitable.
- Make sure that the product is safeguarded against falling down.
- Make sure that there is enough space around the product in case the product starts to oscillate. It could collide with another object and cause damage. There is a risk of material damage.
- Do not attach the product to hot objects. The suspension hook 7 could become deformed.

**Switching the product on/off**
Insert the power plug 2a into a properly installed wall outlet.
To switch on/off, press the ON/OFF button 8, see **Fig. E**. A clicking sound can be heard when pressing the button.

**NOTE**
- Unplug the power cable 2a from the wall outlet when the product is not in use.
- The wall outlet should be easily accessible so that the power plug 2a can be pulled out quickly if necessary.
- Note that IP44 protection may not be guaranteed if you connect the power plug 2a to an extension cord instead of a properly installed wall outlet.

**Storing the product**
- When the product is not in use, fold in the stand bracket 5.
- Wind the power cable back up and press it into the housing recesses 3a and 3 to secure it, see **Fig. B**.
- Store in a cool, dry place and protected from UV light.

## 8. Cleaning and care instructions
**⚠ WARNING!**

**Risk of injury!**

**The power plug must be disconnected before cleaning. There is a risk of electric shock!**
- only clean with a dry cloth
- do not use any strong detergents and/or chemicals
- do not immerse in water

## 9. Conformity declaration
CE This device complies with the fundamental requirements and other relevant regulations of the European Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU and the RoHS Directive 2011/65/EU. The complete original conformity declaration is available from the importer.

## 10. Disposal
**Disposal of the packaging**
The packaging and operating instructions are made of 100 % environmentally friendly materials, which you may dispose of at local recycling centres.

**Disposal of the product**
The product may not be disposed of with normal household waste. Please find out about disposal options for the product from your local authority or town administration.

## 11. Warranty
Dear customer, the warranty on this product is 3 years from the purchase date. In the event of defects in this product, you are entitled to exercise your statutory rights against the seller of the product. These statutory rights are not limited by our warranty described in the following.

**Warranty conditions**
The warranty begins on the date of purchase. Please keep the original receipt. This document is required as verification of the purchase.
If a material or manufacturing defect arises within three years from the purchase date of this product, the product will be repaired or replaced, as per our choice, at no charge to you. This warranty service requires the submission of the purchase receipt and the defective product within the three-year period and a short written description of the defect and when it arose.
If the defect is covered by our warranty, the repaired or a new product will be returned to you. The warranty period does not restart with the repair or replacement of the product.

**Guarantee period and statutory claims for defects**
The guarantee period will not be extended by the warranty. This also applies to replaced and repaired parts. Damage and defects which may possibly already exist upon purchase must be reported immediately after unpacking. After the guarantee period has expired, required repairs shall be subject to a charge.

**Scope of guarantee**
The device has been carefully produced under strict quality guidelines and conscientiously inspected prior to delivery. The guarantee service applies to material or manufacturing faults. This guarantee does not extend to product parts, which are exposed to normal wear and tear and can therefore be regarded as wearing parts or to damage to fragile parts, e.g. switches, battery packs or which are made of glass.
This guarantee shall lapse, if the product is damages, not used properly or maintained properly. For proper use of the product, all of the instructions in the operating instructions must be precisely complied with. Purposes and actions, which are dissuaded from or warned about in the operating instructions must be avoided.
The product is only intended for private and not commercial use. In the case of abusive and improper handling, use of force and with interventions, which are not performed by our authorised service branch, the guarantee shall lapse.

**Processing in the case of a guarantee claim.**
To ensure quick processing of your concern, please follow the instructions below:
- Please have the till receipt and article number available (IAN 398475_2107) as proof of the purchase.
- You can find the article number on the rating plate on the product, as an engraving on the product, the title place of your instructions or the sticker on the back or underside of the product.
- If malfunctions or other defects occur, first contact the service department below by telephone or e-mail.
- You can then send a product that has been recorded as being defective, including the proof of purchase (till receipt) and stating what the defect is and when it occurred, postage-free to the service address provided to you.

On www.lidl-service.com, you can download these and many other manuals, product videos and installation software.

PDF ONLINE
With this QR code, you can directly reach the Lidl Service website (www.lidl-service.com) and can open your operating instructions by entering the article number (IAN 398475_2107).

FR BE

**PROJECTEUR DE CHANTIER LED 20 W**
**Mode d'emploi**

## 1. Introduction
**Félicitations !**
Vous avez acheté un produit de haute qualité. Le mode d'emploi est partie intégrante du produit. Il contient des instructions importantes pour la sécurité, l'utilisation et l'élimination. Avant d'utiliser le produit, se familiariser avec toutes les consignes d'utilisation et de sécurité. Utiliser uniquement le produit comme décrit et pour les domaines d'utilisation indiqués. Conservez les instructions pour référence future. Lorsque le produit est cédé à des tiers, leur remettre également tous les documents.

### Légende
Les symboles et mots de signalisation suivants sont utilisés dans le mode d'emploi, sur le produit ou sur l'emballage.

Le Projecteur de chantier LED 20 W est désigné ci-après par produit.

**⚠ AVERTISSEMENT !**

Ce mot-clé désigne un danger à risque élevé pouvant entraîner de graves blessures ou même la mort s'il n'est pas évité.

**⚠ PRUDENCE !**

Ce mot-clé désigne un danger à risque faible pouvant entraîner des blessures modérées à mineures s'il n'est pas évité.

**REMARQUE !**

Ce symbole indique un risque de dommages matériels ou vous fournit des informations supplémentaires utiles concernant l'utilisation.

Ce symbole renvoie à l'utilisation à l'intérieur et à l'extérieur.

Ce symbole renvoie à l'utilisation préconisée.

Ce symbole indique des possibles risques concernant les enfants.

Ce symbole indique l'âge minimum d'utilisation du produit.

Ce symbole indique un risque d'éblouissement.

Ce symbole renvoie à l'interrupteur marche-arrêt.

K Ce symbole vous informe de la température de couleur de la lumière.

Ce symbole désigne la résistance aux conditions rudes de fonctionnement.

Ce symbole indique de possibles risques d'électrocution.

Ce symbole indique de possibles risques d'explosions.

Ce symbole indique que le produit fonctionne sur secteur.

Ce symbole désigne un courant alternatif.

W Ce symbole indique la puissance électrique : Watt.

lm Ce signe vous renseigne sur le flux lumineux maximal.

1900 lm (Φ 120°) Ce symbole indique le flux lumineux utile dans un cône de 120°.

Ce symbole indique l'angle du faisceau de la lumière.

Ce symbole indique que le produit n'est pas réglable en continu.

Ce symbole indique la classe de protection I (équipement avec une connexion de terre de protection).

IP65 Ce symbole indique la classe de protection IP65 (protection contre les projections d'eau sur tous les côtés et étanchéité à la poussière).
NE S'APPLIQUE QU'AU LOGEMENT DU PROJECTEUR !

IP44 Ce symbole désigne la classe de protection IP44 (protection contre les éclaboussures d'eau de tout côté).
N'EST VALABLE QUE POUR LA FICHE SECTEUR.

3m Ce symbole indique la longueur du câble du produit.

Ces symboles vous informent à propos de l'élimination de l'emballage et du produit.

Le sigle « Geprüfte Sicherheit » (marque GS) atteste qu'un article satisfait aux exigences de la loi allemande sur la sécurité des produits (ProdSG). La marque GS indique qu'en cas d'utilisation conforme, la sécurité et la santé de personnes ne sont pas menacées. Il s'agit d'un sigle de sécurité volontaire.

CE Déclaration de conformité (voir chapitre « 9. Déclaration de conformité ») : Les produits marqués avec ce symbole satisfont à toutes les exigences à appliquer de la législation communautaire européenne.

## 2. Sécurité
## Utilisation conforme
Cet article est prévu pour une utilisation à l'intérieur et à l'extérieur.

Le produit n'est pas adapté à l'éclairage des pièces à vivre.

L'article n'est pas destiné à une utilisation industrielle. Toute utilisation ou modification de l'article est considérée comme non conforme et peut entraîner des risques tels que des blessures et des détériorations. Le reponsable de la mise sur le marché décline toute responsabilité pour les dommages qui résulteraient d'une utilisation non conforme.

- Le produit est conçu comme une lampe de travail mobile.

Le produit peut être utilisé dans des environnements difficiles.

## 3. Étendue de la livraison (Fig. A)
1x Projecteur de chantier LED 20 W 1
1x Mode d'emploi (sans illustration)

## 4. Caractéristiques techniques
Type : Projecteur de chantier LED 20 W
IAN : 398475_2107
N° Tradix : 398475-21-A-EU
Tension de service : 220-240 V~, 50/60 Hz
Puissance totale : 20 W
Ampoule : 30 SMD-LEDs
(non remplaçable, non réglable en continu, blanc neutre)
Couleur de la lumière : 4000 K
Flux lumineux (Φ 120°) : 1900 lm
Angle du faisceau : 100°
Surface de projection maximale : 238 x 203 mm
Ce luminaire contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E (sur une échelle de A à G).
Dimensions (plié) : 24 x 20,5 x 6 cm (L x l x P)
Poids : 1,1 kg
Hauteur maximale de montage : 2m
Classe de protection : I/
Type de protection : IP 65 (boîtier projecteur)
Type de protection : IP44 (prise secteur)
Longueur du câble : 3 m (avec fiche)
Date de production : 10/2021
Garantie: 3 ans

## 5. Consignes de sécurité
**⚠ AVERTISSEMENT !**

**Risque de blessure et d'étouffement !**

**Les enfants peuvent se blesser ou bien s'étouffer s'ils jouent avec le produit ou son emballage !**
- Ne pas laisser jouer les enfants avec le produit ou l'emballage.
- Surveiller les enfants se trouvant à proximité du produit.
- Conserver le produit et l'emballage hors de portée des enfants.

**⚠ AVERTISSEMENT !**

**Risque de blessures !**

**Ne convient pas aux enfants de moins de 8 ans ! Un risque de blessures existe !**
- Les enfants de plus de 8 ans ainsi que les personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales diminuées, ou dénuées d'expérience ou de connaissance, peuvent utiliser le produit sous surveillance et/ou en ayant été instruits au préalable sur l'utilisation sûre du produit et les dangers en résultant.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.
- Le nettoyage et/ou la maintenance du produit ne doivent pas être effectués par des enfants.

**Respecter les dispositions nationales !**
- Respecter les directives et dispositions nationales en vigueur lors de l'utilisation et de l'élimination du produit.

**⚠ AVERTISSEMENT !**

**Risque de blessures !**

**Ne pas utiliser dans un environnement explosible ! Un risque de blessures existe !**
- Le produit ne doit pas être utilisé dans un environnement exposé aux explosions (explosible). Le produit n'est pas homologué dans un environnement qui contient des liquides, gaz ou poussières inflammables.

**⚠ AVERTISSEMENT !**

**Risque d'éblouissement !**
- Ne pas observer directement la lumière de la lampe ou ne pas diriger la lampe vers les yeux d'autres personnes. Cela peut entraîner une perte de la vision.

**⚠ AVERTISSEMENT !**

**Risque de blessures !**

**Un produit défectueux ne doit pas être utilisé ! Un risque de blessures existe !**
- Ne pas utiliser le produit en cas de dysfonctionnement, de dommage ou de défaut.
- Toute réparation non correctement effectuée entraîne le risque de graves blessures pour l'utilisateur.
- Si vous constatez un défaut sur le produit, faites-le contrôler et réparer si nécessaire avant de le remettre en service.
- Les DEL ne sont pas remplaçables. En cas de DEL défectueuses, le produit doit être mis au rebut.
- Le câble flexible externe de ce luminaire ne peut pas être remplacé, si le câble est endommagé, le luminaire doit être détruit.

**⚠ AVERTISSEMENT !**

**Risque de blessures !**

**Le produit ne doit pas être transformé ! Un risque de blessures par électrocution existe!**
- Le boîtier ne doit jamais être ouvert et le produit ne doit pas être transformé/modifié. En cas de transformations/modifications, il existe un danger de mort par électrocution. Les transformations/modifications sont interdites pour des raisons d'homologation (CE).
- **Vérifier les tensions !** S'assurer que la tension disponible du réseau corresponde à l'indication sur la plaque signalétique. Un non-respect peut entraîner une production trop élevée de chaleur.
- Ne jamais saisir la fiche secteur avec des mains humides lorsque celle-ci est sous tension.
- Le produit ne doit pas être recouvert pendant l'utilisation.

**⚠ PRUDENCE !**

**Risque de surchauffe !**
Ne pas relier le produit à l'alimentation pendant qu'il est dans son emballage.

## 6. Mise en service
1. Retirer tous les matériaux d'emballage.
2. Vérifier que toutes les pièces sont au complet et non endommagées.
   Si ce n'est pas le cas, contacter l'adresse de service indiquée.

**Légende**
1 Produit
2 Câble secteur
2a Prise secteur
3 Logement supérieur
3a Logement inférieur
4 Vis manuelles
5 Support d'appui
6 Boîtier projecteur
7 Crochet de suspension
8 Interrupteur MARCHE/ARRÊT

## 7. Utilisation du produit
**Dérouler le câble (Fig. B)**
Tirer le câble secteur 2 avec la fiche secteur 2a hors du logement supérieur 3 et retirer-le complètement du produit 1.
Ensuite, tirer également le câble secteur 2 hors du logement inférieur 3a.

**Mise en place du produit (Fig. C)**
1. Ouvrir les deux vis manuelles 4.
2. Déployer le support d'appui 5 vers l'arrière comme indiqué.
3. Resserrer les vis manuelles 4 à la main.
4. Insérer la fiche secteur 2a dans le support d'appui 5.
5. Placer le produit 1 dans un endroit approprié.

**⚠ PRUDENCE**

**Risque de blessures !**
Faites attention à vos doigts lorsque vous réglez la barre d'appui. Vous pourriez coincer ceux-ci.

**REMARQUE**
- Le support doit être plat, de manière à ce que le produit ne puisse pas se renverser.
- Suffisamment d'espace doit exister autour du produit.
- Placer par ex. un tapis de protection sous le produit. Le produit peut rayer les surfaces sensibles.

**Modification de la direction d'éclairage**
1. Desserrer les deux vis manuelles 4.
2. Inclinez le boîtier du projecteur 6 jusqu'à la position souhaitée.
3. Resserrer les vis manuelles 4 à la main.

**REMARQUE**

Tourner le boîtier du projecteur avec les vis manuelles serrées peut endommager le produit.

**Suspension du produit**
1. Replier le crochet de suspension 7 sur le dessus du produit 1, voir **Fig. D**. Le crochet de suspension 7 est librement mobile grâce à une articulation à rotule.
2. Accrocher le produit 1 sur un crochet ou un cordon existant.

**REMARQUE !**

**Risque de dommages matériels**
- Respecter que la hauteur de montage maximale de 2m.
- Veiller à ce que le crochet ou le cordon puisse supporter le poids du produit.
- S'assurer que l'emplacement est adapté.
- S'assurer que le produit est sécurisé pour ne pas tomber.
- S'assurer qu'il y a suffisamment d'espace autour du produit au cas où celui-ci commencerait à se balancer. Il pourrait s'entrechoquer avec un autre objet et entraîner des dommages. Des dommages matériels peuvent survenir.
- Ne fixez pas le produit sur des objets chauds. En effet, le crochet de suspension 7 risquerait de se déformer.

**Mise en marche / Arrêt du produit**
Brancher la fiche secteur 2a dans une prise de courant correctement installée. Pour mettre en marche/arrêter, appuyez sur l'interrupteur ON/OFF 8, voir **Fig. E**. Lorsqu'on appuie dessus, un clic se fait entendre.

**REMARQUE**
- Débranchez la fiche secteur 2a de la prise si vous n'utilisez pas le produit .
- La prise de courant doit être facilement accessible afin que la fiche secteur 2a puisse être retirée rapidement si nécessaire.
- Noter que la protection IP44 peut ne pas être garantie si vous connectez la fiche secteur 2a à une rallonge au lieu d'une prise correctement installée.

**Stockage du produit**
- Lorsque le produit n'est pas utilisé, replier le support d'appui 5.
- Enrouler à nouveau le câble secteur et pressez-le dans les évidements du boîtier 3a et 3 pour le fixer, voir **Fig.B**.
- Conservez au frais, au sec et à l'abri des rayons UV

## 8. Consignes de nettoyage et d'entretien
**⚠ AVERTISSEMENT !**

**Risque de blessures !**

**Avant le nettoyage, la fiche secteur doit être débranchée. Il existe un risque d'électrocution !**
- Nettoyer exclusivement avec un chiffon sec.
- Ne pas utiliser de produits nettoyants ou de produits chimiques agressifs.
- Ne pas plonger dans l'eau.

## 9. Déclaration de conformité
CE Cet appareil est conforme aux exigences de base et aux autres prescriptions pertinentes de la directive européenne sur la compatibilité électromagnétique 2014/30/UE ainsi et de la directive LdSD 2011/65/UE. La déclaration de conformité originale entière est disponible auprès de l'importateur.

## 10. Élimination
**Élimination de l'emballage**
L'emballage et la notice d'utilisation sont constitués à 100 % de matériaux écologiques que vous pouvez éliminer dans les centres de recyclage locaux.

**Élimination du produit**
Le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers. Veuillez-vous informer auprès de votre commune ou de l'administration de votre ville concernant les possibilités d'élimination du produit.

## 11. Garantie
Chère cliente, Cher client, vous recevez trois ans de garantie sur ce produit à compter de la date d'achat. Des droits légaux vous reviennent contre le vendeur en cas de vices de ce produit. Ces droits légaux ne sont pas limités par notre garantie présentée ci-après.

**Conditions de garantie**
La période de garantie commence à partir de la date d'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse original. Ce document est requis comme justificatif d'achat.
En cas d'apparition d'un vice de matériel ou de fabrication dans les trois ans suivant la date d'achat de ce produit, nous nous chargeons, selon notre choix, de réparer ou de remplacer le produit et ce, gratuitement pour vous. La prestation de garantie présuppose la présentation du produit défectueux et du justificatif d'achat (ticket de caisse) et la description succincte écrite du vice et de la date de son apparition. Si un défaut est couvert par notre garantie, vous recevez le produit réparé ou un nouveau produit.
La réparation ou le remplacement du produit n'entraîne pas le début d'une nouvelle période de garantie.

**Durée de garantie et droits de garantie légaux**
La durée de garantie n'est pas prolongée par une action en garantie. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les dommages et défauts existant éventuellement déjà au moment de l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballage. Les réparations effectuées après la fin de la durée de garantie sont facturées.

**Étendue de la garantie**
L'appareil a été soigneusement fabriqué selon des directives de qualité strictes et scrupuleusement testé avant la livraison. La garantie s'applique aux défauts de matériel ou de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à l'usure normale et peuvent donc être considérées comme des pièces d'usure ni les dommages causés aux pièces fragiles telles que les interrupteurs, les piles ou le verre.
Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé, mal utilisé ou entretenu. Pour une utilisation correcte du produit, toutes les consignes spécifiées dans ce mode d'emploi doivent être strictement respectées. Toute utilisation ou action que le mode d'emploi déconseille ou contre laquelle il met en garde doit être évitée.
Le produit est destiné uniquement à un usage privé et non-commercial. La garantie expire en cas d'utilisation incorrecte et abusive, d'usage de la force et en cas d'interventions non effectuées par notre service après-vente agréé.

**Traitement en cas de réclamation au titre de la garantie**
Afin d'assurer un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les instructions ci-dessous :
- Pour toutes vos demandes, veuillez conserver à disposition le ticket de caisse et le numéro d'article (IAN 398475_2107) comme preuve d'achat.
- Le numéro d'article se trouve sur la plaque signalétique du produit, gravée sur le produit, sur la page d'ouverture de votre mode d'emploi ou sur l'autocollant au dos ou en bas du produit.
- En cas de dysfonctionnement ou d'autres défauts, veuillez contacter le service après-vente indiqué ci-dessous par téléphone ou par e-mail.
- Vous pouvez retourner gratuitement un produit ayant été enregistré comme défectueux à l'adresse du service après-vente communiqué, en joignant le justificatif d'achat (ticket de caisse) et une indication de la nature du défaut et du moment où il s'est produit.

Sur www.lidl-service.com, vous pouvez télécharger le présent mode d'emploi ainsi que de nombreux autres manuels, vidéos de produits et logiciels d'installation.

PDF ONLINE
Ce code QR vous amène directement à la page du service après-vente Lidl (www.lidl-service.com) et votre mode d'emploi peut être ouvert en entrant le numéro d'article (IAN 398475_2107).

NL BE

**LED-WERKSCHIJNWERPER 20 W**
**Gebruiksaanwijzing**

## 1. Inleiding
**Van harte gefeliciteerd!**
U hebt gekozen voor een hoogwaardig product. De gebruiksaanwijzing maakt deel uit van dit product. Deze bevat belangrijke instructies voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Voordat u het product in gebruik neemt, dient u zich vertrouwd te maken met alle bedienings- en veiligheidsinstructies. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de gespecificeerde toepassingsgebieden. Bewaar de instructies voor toekomstige referentie. Overhandig alle documenten als u het product aan derden doorgeeft.

### Tekentoelichting
De volgende symbolen en signaalwoorden worden in deze gebruiksaanwijzing op de product of op de verpakking gebruikt.

Hierna wordt het LED-werkschijnwerper 20 W product genoemd.

**⚠ WAARSCHUWING!**

Dit signaalsymbool/-woord betekent een gevaar met een hoog risico dat, indien niet voorkomen, de dood of ernstig letsel tot gevolg kan hebben.

**⚠ VOORZICHTIG!**

Dit signaalsymbool/-woord betekent een gevaar met een laag risico dat, indien niet voorkomen, licht of matig letsel tot gevolg kan hebben.

**LET OP!**

Dit signaalwoord waarschuwt voor mogelijke materiële schade of geeft u nuttige aanvullende informatie over het gebruik.

Dit symbool geeft de mogelijke gevaren met betrekking tot explosies aan.

Dit symbool geeft aan dat het product via het stroomnet wordt gevoed.

Dit teken betekent wisselstroom.

W Dit symbool geeft het elektrisch vermogen aan: Watt.

lm Dit teken geeft de maximale lichtstroom aan.

1900 lm (Φ 120°) Dit symbool geeft de nuttige lichtstroom binnen een kegel van 120° aan.

Dit symbool geeft de stralingshoek van het licht aan.

Dit symbool geeft aan dat het product niet kan worden gedimd.

Dit symbool duidt op beschermingsklasse I (apparaten met een aardaansluiting).

IP65 Dit symbool duidt op beschermingsgraad IP65 (bescherming tegen spatwater aan alle zijden en stofdicht).
IS ALLEEN VAN TOEPASSING OP DE LED-SPOT!

IP44 Dit teken betekent beschermingstype IP44. (Bescherming tegen opspattend water aan alle zijden).
IS ALLEEN VAN TOEPASSING OP DE NETSTEKKER!

Dit symbool betekent de kabellengte van het product.

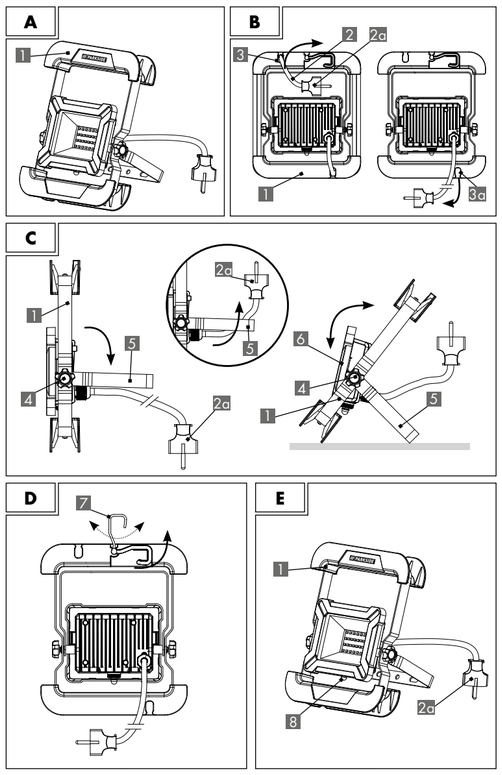
Deze symbolen informeren u over het afvoeren van verpakkingen en producten.

Het zegel „Geprüfte Sicherheit" [gecontroleerde veiligheid] (GS-teken) certificeert dat een product voldoet aan de eisen van de Duitse productveiligheidswet (ProdSG). Het GS-keurmerk geeft aan dat de veiligheid en de gezondheid van personen niet in gevaar worden gebracht bij gebruik overeenkomstig de bestemming ervan. Het gaat hierbij om een vrijwillig veiligheidsteken.

CE Conformiteitsverklaring (zie hoofdstuk „9. Conformiteitsverklaring"): Producten gemarkeerd met dit symbool voldoen aan alle van toepassing zijnde communautaire regelgeving van de Europese Economische Ruimte.

## 2. Veiligheid
## Gebruik voor het beoogde doel
Het product is bedoeld voor gebruik binnens- en buitenshuis.

Het product is niet geschikt als kamerverlichting in het huishouden.




Het product is niet bestemd voor commercieel gebruik. Elk ander gebruik of elke andere wijziging van het product wordt beschouwd als niet voor het beoogde doel en kan leiden tot risico's zoals letsel en schade. Voor schade die het gevolg is van gebruik dat niet voor het beoogde doel is, is de distributeur niet aansprakelijk.

- Het product is bedoeld als mobiel werklicht.

Het product is geschikt voor gebruik in ruwe omgevingen.

## 3. Leveringsomvang (afb. A)

1 x LED-werkschijnwerper 20 W 1
1x Gebruikshandleiding (zonder afb.)

## 4. Technische gegevens

Type: LED-werkschijnwerper 20 W
IAN: 398475_2107
Tradix-nr.: 398475-21-A-EU
Bedrijfsspanning: 220-240 V~, 50/60 Hz
Totale productie: 20 W
Verlichtingsmiddel: 30 SMD-LED's (kan niet worden vervangen, kan niet worden gedimd, neutraal wit)
Verlichtingskleur: 4.000 K
Lichtstroom (Φ 120°): 1.900 lm
Stralingshoek: 100°
Maximaal projectieoppervlak: 238 x 203 mm
Deze lamp bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse E (op een schaal van A tot G).
Afmetingen (ingeklapt): 24 x 20,5 x 6 cm (L x B x D)
Gewicht: 1,1 kg
Maximale montagehoogte: 2m
Beschermingsklasse: I /
Beschermingsgraad: IP65 (LED-spot)
Beschermingsgraad: IP44 (netstekker)
Kabellengte: 3 m (inkl. stekker)
Productiedatum: 10/2021
Garantie: 3 jaar

## 5. Veiligheidsinstructies

**⚠ WAARSCHUWING!**

### Gevaar voor verwonding en verstikking!

**Als kinderen met het product of de verpakking spelen, kunnen ze zich verwonden of stikken!**

- Laat geen kinderen met het product of verpakking spelen.
- Houd toezicht op kinderen in de buurt van het product.
- Berg zowel het product als de verpakking buiten het bereik van kinderen op.

**⚠ WAARSCHUWING!**

### Letselgevaar!

**Niet geschikt voor kinderen onder de 8 jaar! Er bestaat letselgevaar!**

- Kinderen ouder dan 8 jaar en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of gebrek aan ervaring en kennis moeten tijdens het gebruik van de tuinslang onder toezicht staan en/of geïnstrueerd worden in het veilige gebruik van het product en de daaruit voortvloeiende gevaren begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Onderhoud en/of schoonmaken van het product mag niet worden uitgevoerd door kinderen.

**Neem de nationale voorschriften in acht!**

- Neem de geldende nationale regels en voorschriften in acht tijdens het gebruik en de verwijdering van het product.

**⚠ WAARSCHUWING!**

### Letselgevaar!

**Niet gebruiken in Ex-omgevingen! Er bestaat letselgevaar!**

- Het product mag niet worden gebruikt in een explosiegevaarlijke (Ex) omgeving. Het product is niet goedgekeurd voor een omgeving waarin ontvlambare vloeistoffen, gassen of stof aanwezig zijn.

**⚠ WAARSCHUWING!**

### Verblindingsgevaar!

- Kijk niet direct in het licht van de lamp en richt de lamp niet op de ogen van anderen. Dit kan verminderd gezichtsvermogen tot gevolg hebben.

**⚠ WAARSCHUWING!**

### Letselgevaar!

**Er mag geen defect product worden gebruikt! Er bestaat letselgevaar!**

- Gebruik het product niet in geval van functionele storingen, schade of defecten.
- Ondeskundige reparaties kunnen aanzienlijk gevaar voor gebruikers met zich meebrengen.
- Als u een defect aan het product vaststelt, moet u het product laten nakijken en zo nodig laten repareren voordat u het weer in gebruik neemt.
- De LED's kunnen niet worden vervangen. Als de LED's defect zijn, moet het product worden afgevoerd.
- De externe flexibele kabel van deze lamp kan niet worden vervangen. Als de kabel beschadigd is, moet de lamp worden vernietigd.

**⚠ WAARSCHUWING!**

### Letselgevaar!

**Er mag niet met het product worden gemanipuleerd! Er bestaat letselgevaar door elektrische schokken!**

- De behuizing mag in geen geval worden geopend en het product mag niet worden gemanipuleerd/gewijzigd. Bij manipulaties/wijzigingen bestaat er levensgevaar door elektrische schokken. Manipulaties/wijzigingen zijn om goedkeuringsredenen (EEG) verboden.
- **Spanningen controleren!** Controleer of de beschikbare netspanning overeenkomt met de gegevens op het typeplaatje. Als u dit niet in acht neemt, kan er overmatige warmteontwikkeling optreden.
- Raak de stekker nooit met natte handen aan wanneer deze wordt gebruikt.
- Het product mag tijdens het gebruik niet worden afgedekt.

**⚠ VOORZICHTIG!**

### Gevaar voor oververhitting!

Niet gebruiken in de verpakking.

## 6. Ingebruikname

1. Verwijder al het verpakkingsmateriaal.
2. Controleer of alle onderdelen aanwezig en onbeschadigd zijn.
   Als dit niet het geval is, neem dan contact op met het opgegeven serviceadres.

**Legenda**

1 Product
2 Netsnoer
2a Netstekker
3 Uitsparing bovenste behuizing
3a Uitsparing onderste behuizing
4 Handschroeven
5 Houder
6 LED-spot
7 Ophanghaak
8 AAN-/UIT-schakelaar

## 7. Gebruik van het product

**Kabel afrollen (afb. B)**

Trek het netsnoer 2 met de netstekker 2a uit de uitsparing in de bovenste behuizing 3, en wikkel het volledig van het product af 1.
Trek vervolgens ook het netsnoer 2 uit de uitsparing in de onderste behuizing 3a.

**Product plaatsen (afb. C)**

1. Open de twee handschroeven 4.
2. Klap de houder 5 naar achteren uit zoals afgebeeld.
3. Draai na het afstellen de handschroeven 4 weer met de hand aan.
4. Leid de netstekker 2a door de houder 5.
5. Zet het product 1 op een geschikte plaats.

**⚠ VOORZICHTIG**

### Letselgevaar!

Let op uw vingers bij het verstellen van de houder. Uw vingers zouden bekneld kunnen raken.

**LET OP**

- De ondergrond moet vlak zijn zodat het product niet kan omvallen.
- De plek moet over voldoende vrije ruimte rond het product beschikken.
- Leg bijv. een beschermdeken onder het product. Gevoelige oppervlakken kunnen door het product worden bekrast.

**Lichtuitlijning wijzigen**

1. Draai de twee handschroeven 4 los.
2. Kantel de behuizing van de LED-spot 6 naar de gewenste positie.
3. Draai na het afstellen de handschroeven 4 weer met de hand aan.

**LET OP**

Als u aan de LED-spot draait met de handschroeven aangedraaid, kan het product beschadigd raken.

**Het product ophangen**

1. Klap de ophanghaak 7 aan de bovenzijde van het product 1 omhoog, zie **afb. D**.
   De ophanghaak 7 is vrij beweegbaar door middel van een kogelgewricht.
2. Hang het product 1 aan een beschikbare haak of aan een koord op.

**LET OP!**

### Gevaar voor materiële schade

- Houd rekening met de maximale montagehoogte van 2m.
- Let erop dat de haak of het koord het gewicht van het product kan dragen.
- Controleer dat het een geschikte plek is.
- Controleer dat het product beveiligd is tegen vallen.
- Let erop dat er voldoende ruimte rond het product is voor het geval het product begint te slingeren. Het zou tegen een ander voorwerp aan kunnen botsen en schade toebrengen. Er bestaat gevaar voor materiele schade.
- Bevestig het product niet op hete voorwerpen. De ophanghaak 7 zou kunnen vervormen.

**Aan-/uitzetten van het product:**

Steek de netstekker 2a in een volgens de regels geïnstalleerd stopcontact.
Om aan/uit te zetten, drukt u op de AAN-/UIT-schakelaar 8, zie **afb. E**. Tijdens het indrukken klinkt er een klikgeluid.

**LET OP**

- Haal de netstekker 2a uit het stopcontact als u het product niet gebruikt.
- Het stopcontact moet gemakkelijk toegankelijk zijn, zodat de netstekker 2a indien nodig snel kan worden uitgetrokken.
- Houd er rekening mee dat de IP44-bescherming mogelijk niet kan worden gegarandeerd als u de netstekker 2a op een verlengsnoer aansluit in plaats van op een volgens de regels geïnstalleerd stopcontact.

**Product opbergen**

- Wanneer het product niet in gebruik is, klapt u de houder 5 in.
- Wikkel het netsnoer weer op en druk het ter beveiliging in de uitsparingen in de behuizing 3a en 3, zie **afb. B**.
- op een koele, droge plaats, en beschermd tegen UV-licht opbergen

## 8. Reinigings- & verzorgingsinstructies

**⚠ WAARSCHUWING!**

### Letselgevaar!

**Voor het schoonmaken, moet u de stekker uit het stopcontact halen. Er bestaat gevaar voor elektrische schokken!**

- alleen met een droge doek schoonmaken
- geen agressieve schoonmaakmiddelen of chemicaliën gebruiken
- niet in water onderdompelen

## 9. Conformiteitsverklaring

Dit apparaat voldoet aan de Europese Richtlijn 2014/30/EU inzake elektromagnetische compatibiliteit en de RoHs-richtlijn 2011/65/EU met betrekking tot de naleving van de essentiële eisen en andere relevante regelgeving. De volledige originele conformiteitsverklaring is verkrijgbaar bij de importeur.

## 10. Afvalverwerking

**Verpakking weggooien**

De verpakking en de gebruiksaanwijzing zijn gemaakt van 100% milieuvriendelijke materialen die u kunt weggooien bij uw lokale recyclingfaciliteiten.

**Product afvoeren**

Het product mag niet worden weggegooid in het gewone huishoudelijke afval. Neem contact op met uw gemeente of gemeente voor informatie over de afvoermogelijkheden van het product.

## 11. Garantie

Beste klant, u ontvangt op dit product een garantie van 3 jaar vanaf de datum van aankoop. In geval van defecten in dit product, kunt u uw wettelijke rechten ten opzichte van de verkoper van het product uitoefenen. Deze wettelijke rechten worden door onze onderstaande garantie niet beperkt.

**Garantievoorwaarden**

De garantieperiode begint vanaf de datum van aankoop. Bewaar zorgvuldig het originele kassaticket. Dit document is nodig als bewijs van aankoop.
Als er binnen drie jaar na de aankoopdatum van dit product defecten in het materiaal of in de fabricage optreden, want wordt het product door ons – naar eigen oordeel - gratis gerepareerd of vervangen. Deze garantie geldt op voorwaarde dat binnen de termijn van drie jaar het defecte product en het aankoopbewijs (kassaticket) getoond wordt en schriftelijk kort beschreven wordt wat het defect is en wanneer het opgetreden is.
Wanneer het defect door onze garantie gedekt is, ontvangt u het gerepareerde of een nieuw product terug. Na het repareren of vervangen van het product begint geen nieuwe garantietermijn.

**Garantieperiode en wettelijke claims voor gebreken**

De garantieperiode wordt niet verlengd door de garantie. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen. Eventuele beschadigingen en gebreken die op het moment van aankoop reeds aanwezig zijn, moeten onmiddellijk na het uitpakken worden gemeld. Voor reparaties na afloop van de garantieperiode worden kosten in rekening gebracht

**Omvang van de garantie**

Het apparaat is zorgvuldig geproduceerd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen en voor uitlevering zorgvuldig getest. De garantie is van toepassing op materiaal- of fabricagefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen die onderhevig zijn aan normale slijtage en daarom kunnen worden beschouwd als slijtageonderdelen of voor schade aan kwetsbare onderdelen zoals schakelaars, accu's of onderdelen die van glas zijn gemaakt.
Deze garantie is ongeldig als het product is beschadigd, op ondeskundige wijze is gebruikt of onderhouden. Voor deskundig gebruik van het product moeten alle instructies in deze gebruiksaanwijzing strikt worden opgevolgd. Elk gebruik of elke handeling die in deze gebruiksaanwijzing wordt afgeraden of waarvoor wordt gewaarschuwd, moet worden voorkomen.
Het product is uitsluitend bestemd voor privé- en niet voor commercieel gebruik. De garantie vervalt in geval van ongepaste en ondeskundige behandeling, gebruik van geweld en ingrepen die niet door onze geautoriseerde servicemedewerkers werden uitgevoerd.

**Verwerking in geval van een garantieclaim**

Om een snelle verwerking van uw aanvraag te garanderen, dient u de onderstaande instructies te volgen:

- Houd de kassabon en het artikelnummer (IAN 398475_2107) bij de hand als aankoopbewijs voor alle aanvragen.
- Het artikelnummer vindt u op het typeplaatje op het product, op een gravure op het product, op de titelpagina van uw gebruiksaanwijzing of op de sticker op de achterkant of onderkant van het product.
- Als er zich functionele fouten of andere defecten voordoen, neem dan eerst telefonisch of per e-mail contact op met de hieronder genoemde serviceafdeling.
- U kunt dan een product dat als defect is geregistreerd, franco opsturen naar het aan u verstrekte serviceadres, met bijvoeging van de ontvangst van de aankoop (kassabon) en een indicatie van waaruit het defect bestaat en wanneer het zich heeft voorgedaan.

Op www.lidl-service.com kunt u deze video's en installatiesoftware downloaden.

Deze QR-code brengt u direct naar de Lidl-servicepagina (www.lidl-service.com) en u kunt uw gebruiksaanwijzing openen door het artikelnummer (IAN 398475_2107) in te voeren.

DE AT CH

## LED-ARBEITSSTRAHLER 20 W
**Bedienungsanleitung**

## 1. Einleitung

**Herzlichen Glückwunsch!**

Sie haben sich mit dem Kauf für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für späteres Nachschlagen auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

## Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.

Im Folgenden wird der LED-Arbeitsstrahler 20 W Produkt genannt.

**⚠ WARNUNG!**

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem hohen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

**⚠ VORSICHT!**

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

**HINWEIS!**

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden oder bietet Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Verwendung.

Dieses Symbol weist auf die Verwendung im Innen- und Außenbereich hin.

Dieses Symbol weist auf die Verwendung hin.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren in Bezug auf Kinder hin.

Dieses Symbol weist auf die Altersfreigabe des Produkts hin.

Dieses Symbol weist auf Blendgefahr hin.

Dieses Symbol weist auf den EIN-/AUS-Schalter hin.

Dieses Symbol informiert Sie über die Farbtemperatur des Lichtes.

Dieses Symbol bezeichnet die Beständigkeit gegen rauen Betrieb.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren in Bezug auf Stromschläge hin.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren in Bezug auf Explosionen hin.

Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt netzbetrieben ist.

Dieses Symbol bezeichnet Wechselspannung.

Dieses Symbol bezeichnet die elektrische Leistung: Watt.

Dieses Symbol informiert Sie über den maximalen Lichtstrom.

Dieses Symbol bezeichnet den Nutzlichtstrom innerhalb eines Kegels von 120°.

Dieses Symbol bezeichnet den Abstrahlwinkel des Lichtes.

Dieses Symbol bezeichnet, dass das Produkt nicht dimmbar ist.

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzklasse I (Betriebsmittel mit einem Schutzleiteranschluss).

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzart IP65 (Schutz gegen allseitiges Spritzwasser und staubdicht).
GILT NUR FÜR DAS STRAHLERGEHÄUSE!

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzart IP44 (Schutz gegen allseitiges Spritzwasser).
GILT NUR FÜR DEN NETZSTECKER!

Dieses Symbol bezeichnet die Kabellänge des Produkts.

Diese Symbole informieren Sie über die Entsorgung von Verpackung und Produkt.

Das Siegel „Geprüfte Sicherheit" (GS-Zeichen) bescheinigt, dass ein Produkt den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG) entspricht. Das GS-Zeichen zeigt an, dass bei bestimmungsgemäßer Verwendung die Sicherheit und Gesundheit von Personen nicht gefährdet sind. Es handelt sich hierbei um ein freiwilliges Sicherheitszeichen.

Konformitätserklärung (siehe Kapitel „9. Konformitätserklärung"): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des europäischen Wirtschaftsraums.

## 2. Sicherheit

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist für den Einsatz im Innen- und Außenbereich vorgesehen.

Das Produkt eignet sich nicht für die Raumbeleuchtung im Haushalt.

Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Andere Verwendung oder Veränderung am Produkt gelten als nicht bestimmungsgemäß und können zu Risiken wie Verletzungen und Beschädigungen führen. Für Schäden, die aus der nicht bestimmungsgemäßen Verwendung resultieren, übernimmt der Inverkehrbringer keine Haftung.

- Das Produkt ist als mobile Arbeitsleuchte gedacht.

Das Produkt ist für den Einsatz im rauen Betrieb geeignet.

## 3. Lieferumfang (Abb. A)

1x LED-Arbeitsstrahler 20 W 1
1x Bedienungsanleitung (ohne Abb.)

## 4. Technische Daten

Typ: LED-Arbeitsstrahler 20 W
IAN 398475_2107
Tradix Art.-Nr.: 398475-21-A-EU
Betriebsspannung: 220-240 V~, 50/60 Hz
Gesamtleistung: 20 W
Leuchtmittel: 30 SMD-LEDs (nicht austauschbar, nicht dimmbar, neutralweiß)
Lichtfarbe: 4.000 K
Lichtstrom (Φ 120°): 1.900 lm
Abstrahlwinkel: 100°
Maximale Projektionssfläche: 238 x 203 mm
Diese Leuchte enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E (auf einer Skala von A bis G).
Maße (zusammengeklappt): 24 x 20,5 x 6 cm (L x B x T)
Gewicht: 1,1 kg
Maximale Anbringungshöhe: 2m
Schutzklasse: I/
Schutzart: IP65 (Strahlergehäuse)
Schutzart: IP44 (Netzstecker)
Kabellänge: 3 m (inkl. Stecker)
Produktionsdatum: 10/2021
Garantie: 3 Jahre

## 5. Sicherheitshinweise

**⚠ WARNUNG!**

### Verletzungs- und Erstickungsgefahr!

**Wenn Kinder mit dem Produkt oder der Verpackung spielen, können sie sich daran verletzen oder ersticken!**

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt oder der Verpackung spielen.
- Beaufsichtigen Sie Kinder in der Nähe des Produkts.
- Bewahren Sie das Produkt und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

**⚠ WARNUNG!**

### Verletzungsgefahr!

**Nicht für Kinder unter 8 Jahren geeignet! Es besteht Verletzungsgefahr!**

- Kinder ab 8 Jahren und darüber sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen müssen bei der Benutzung des Produkts beaufsichtigt und/oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen werden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Wartung und/oder Reinigung des Produkts dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.

**Nationale Bestimmungen beachten!**

- Beachten Sie geltende nationale Vorschriften und Bestimmungen bei der Nutzung und Entsorgung des Produkts.

**⚠ WARNUNG!**

### Verletzungsgefahr!

**Nicht in Ex-Umgebung verwenden! Es besteht Verletzungsgefahr!**

- Das Produkt darf nicht in explosionsgefährdeter (Ex-)Umgebung benutzt werden. Für eine Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden, ist das Produkt nicht zugelassen.

**⚠ WARNUNG!**

### Blendgefahr!

- Nicht direkt ins Licht der Lampe blicken oder die Lampe auf die Augen anderer Menschen richten. Dies kann zur Beeinträchtigung der Sehkraft führen.

**⚠ WARNUNG!**

### Verletzungsgefahr!

**Ein defektes Produkt darf nicht benutzt werden! Es besteht Verletzungsgefahr!**

- Benutzen Sie das Produkt nicht bei Funktionsstörungen, Beschädigungen oder Defekten.
- Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Wenn Sie einen Defekt am Produkt feststellen, lassen Sie das Produkt überprüfen und ggf. reparieren, bevor Sie dieses wieder in Betrieb nehmen.
- Die LEDs sind nicht austauschbar. Bei defekten LEDs muss das Produkt entsorgt werden.
- Das externe flexible Kabel dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden, wenn das Kabel beschädigt ist, muss die Leuchte zerstört werden.

**⚠ WARNUNG!**

### Verletzungsgefahr!

**Das Produkt darf nicht manipuliert werden! Es besteht Verletzungsgefahr durch Stromschlag!**

- Das Gehäuse darf unter keinen Umständen geöffnet und das Produkt darf nicht manipuliert/verändert werden. Bei Manipulationen/Veränderungen besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Manipulationen/Veränderungen sind aus Zulassungsgründen (CE) untersagt.
- **Spannungen überprüfen!** Stellen Sie sicher, dass die vorhandene Netzspannung der Angabe auf dem Typenschild entspricht. Ein Nichtbeachten kann zu übermäßiger Hitzeentwicklung führen.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an, wenn dieser in Betrieb ist.
- Das Produkt darf während der Nutzung nicht abgedeckt werden.

**⚠ VORSICHT!**

### Überhitzungsgefahr!

Nicht in der Verpackung betreiben.

## 6. Inbetriebnahme

1. Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.
2. Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind.
   Falls dies nicht der Fall ist, melden Sie sich bei der angegebenen Serviceadresse.

**Legende**

1 Produkt
2 Netzkabel
2a Netzstecker
3 obere Gehäuse-Aussparung
3a untere Gehäuse-Aussparung
4 Handschrauben
5 Standbügel
6 Strahlergehäuse
7 Aufhängehaken
8 EIN-/AUS-Schalter

## 7. Verwendung des Produktes

**Kabel abwickeln (Abb. B)**

Ziehen Sie das Netzkabel 2 mit dem Netzstecker 2a aus der oberen Gehäuse-Aussparung 3, und wickeln Sie es vollständig vom Produkt 1.
Ziehen Sie das Netzkabel 2 anschließend auch aus der unteren Gehäuse-Aussparung 3a.

**Produkt aufstellen (Abb. C)**

1. Öffnen Sie die beiden Handschrauben 4.
2. Klappen Sie den Standbügel 5 wie abgebildet nach hinten heraus.
3. Drehen Sie die Handschrauben 4 wieder handfest zu.
4. Führen Sie den Netzstecker 2a durch den Standbügel 5.
5. Stellen Sie das Produkt 1 an eine dafür geeignete Stelle.

**⚠ VORSICHT**

### Verletzungsgefahr!

Achten Sie auf Ihre Finger beim Verstellen des Standbügels. Sie könnten diese evtl. einklemmen.

**HINWEIS**

- Der Untergrund sollte eben sein, sodass das Produkt nicht umfallen kann.
- Der Platz sollte ausreichend Freifläche um das Produkt aufweisen.
- Legen Sie z. B. eine Schutzdecke unter das Produkt. Empfindliche Oberflächen könnten durch das Produkt zerkratzt werden.

**Leuchtausrichtung ändern**

1. Lockern Sie die beiden Handschrauben 4.
2. Kippen Sie das Strahlergehäuse 6 in die gewünschte Position.
3. Drehen Sie die Handschrauben 4 wieder handfest zu.

**HINWEIS**

Das Drehen des Strahlergehäuses bei festgestellten Handschrauben kann das Produkt beschädigen.

**Produkt aufhängen**

1. Klappen Sie den Aufhängehaken 7 an der Oberseite des Produktes 1 nach oben, siehe **Abb. D**.
   Der Aufhängehaken 7 ist durch ein Kugelgelenk bedingt frei beweglich.
2. Hängen Sie das Produkt 1 an einem vorhandenen Haken oder an einer Schnur auf.

**HINWEIS!**

### Gefahr eines Sachschadens

- Beachten Sie die maximale Anbringungshöhe von 2m.
- Achten Sie darauf, dass der Haken oder die Schnur das Gewicht des Produktes tragen kann.
- Stellen Sie sicher, dass der Platz geeignet ist.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt vor Herunterfallen gesichert ist.
- Achten Sie darauf, dass um das Produkt herum ausreichend Freiraum ist, falls das Produkt ins Pendeln geraten sollte. Es könnte an ein anderes Objekt anstoßen und Schaden verursachen. Es besteht die Gefahr eines Sachschadens.
- Befestigen Sie das Produkt nicht an heißen Gegenständen. Der Aufhängehaken 7 könnte sich verformen.

**Ein-/Ausschalten des Produktes**

Stecken Sie den Netzstecker 2a in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.
Zum Ein-/Ausschalten drücken Sie den EIN-/AUS-Schalter 8, siehe **Abb. E**. Beim Drücken ist ein Klickgeräusch zu hören.

**HINWEIS**

- Ziehen Sie den Netzstecker 2a aus der Steckdose, wenn Sie das Produkt nicht benutzen.
- Die Steckdose sollte gut zugänglich sein, um im Bedarfsfall den Netzstecker 2a schnell herausziehen zu können.
- Beachten Sie, dass der IP-Schutz gemäß IP44 möglicherweise nicht gewährleistet ist, wenn Sie den Netzstecker 2a an ein Verlängerungskabel statt an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose anschließen.

**Produkt lagern**

- Bei Nichtbenutzung des Produktes klappen Sie den Standbügel 5 ein.
- Wickeln Sie das Netzkabel wieder auf und drücken es zur Sicherung in die Gehäuseaussparungen 3a und 3, siehe **Abb.B**.
- Kühl, trocken und vor UV-Licht geschützt lagern.

## 8. Reinigungs- & Pflegehinweise

**⚠ WARNUNG!**

### Verletzungsgefahr!

**Vor der Reinigung müssen Sie den Netzstecker ziehen. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!**

- nur mit einem trockenen Lappen reinigen
- keine scharfen Reinigungsmittel bzw. Chemikalien verwenden
- nicht ins Wasser tauchen

## 9. Konformitätserklärung

Das Produkt entspricht hinsichtlich Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der europäischen Richtlinie für elektromagnetische Verträglichkeit 2014/30/EU sowie der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU. Die vollständige Original-Konformitätserklärung ist beim Importeur erhältlich.

## 10. Entsorgung

**Verpackung entsorgen**

Die Verpackung und die Bedienungsanleitung bestehen zu 100 % aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

**Produkt entsorgen**

Das Produkt darf nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Über Entsorgungsmöglichkeiten des Produkts informieren Sie sich bitte bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

## 11. Garantie

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

**Garantiebedingungen**

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.
Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Produkt und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

**Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche**

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

**Garantieumfang**

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.
Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.
Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

**Abwicklung im Garantiefall**

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 398475_2107) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceadresse übersenden.

Auf www.lidl-service.com können Sie dieses und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können mittels der Eingabe der Artikelnummer (IAN 398475_2107) Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

**DISTRIBUTOR / DISTRIBUTEUR / DISTRIBUTEUR / INVERKEHRBRINGER:**
TRADIX GmbH & Co. KG
Schwanheimer Str. 132
DE-64625 Bensheim/GERMANY

**SERVICE ADDRESS / ADRESSE DU SERVICE / SERVICEADRESSEN / SERVICEADRESSE:**
TRADIX SERVICE-CENTER
c/o Teknihall Elektronik GmbH
Assar-Gabrielsson-Str. 11-13
DE-63128 Dietzenbach/GERMANY

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o teknihall Benelux bvba
Brusselstraat 33
BE-2321 Meer/BELGIUM

Hotline: 00800 30012001 (free of charge, mobile networks may vary / gratuit, différent pour la téléphonie mobile / gratis, mobiele telefoon afwijkend / kostenfrei, Mobilfunk abweichend)

E-Mail: tradix-gb@teknihall.com
E-Mail: tradix-ie@teknihall.com
E-Mail: tradix-ni@teknihall.com
E-Mail: tradix-fr@teknihall.com
E-Mail: tradix-be@teknihall.com
E-Mail: tradix-nl@teknihall.com
E-Mail: tradix-de@teknihall.com
E-Mail: tradix-at@teknihall.com
E-Mail: tradix-ch@teknihall.com

Last update · Version des informations · Stand van de informatie · Stand der Informationen: 10/2021
Tradix Art.-Nr.: 398475-21-A-EU

IAN 398475_2107